

12.3.2024

A9-0077/1

**Pozmeňujúci návrh 1**

**Marco Campomenosi, Danilo Oscar Lancini, Thierry Mariani**

v mene skupiny ID

**Enikő Győri**

**Správa**

**A9-0077/2024**

**Sandra Kalniete**

Dočasné opatrenia na liberalizáciu obchodu, ktorými sa dopĺňajú obchodné koncesie uplatniteľné na ukrajinské výrobky podľa dohody o pridružení EÚ/Euratom/Ukrajina (COM(2024)0050 – C9-0021/2024 – 2024/0028(COD))

**Návrh nariadenia**

**Odôvodnenie 8 a (nové)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**8a. Komisia by mala zabezpečiť, aby výrobky dovážané z Ukrajiny spĺňali normy Únie, najmä v súvislosti s ruskou útočnou vojnou proti Ukrajine, ktorá by mohla ovplyvniť kvalitu výrobkov z hľadiska stopových množstiev toxických látok.**

Or. en

**Pozmeňujúci návrh 2****Marco Campomenosi, Danilo Oscar Lancini, Thierry Mariani**

v mene skupiny ID

**Enikő Győri****Správa****A9-0077/2024****Sandra Kalniete**

Dočasné opatrenia na liberalizáciu obchodu, ktorými sa dopĺňajú obchodné koncesie uplatniteľné na ukrajinské výrobky podľa dohody o pridružení EÚ/Euratom/Ukrajina (COM(2024)0050 – C9-0021/2024 – 2024/0028(COD))

**Návrh nariadenia****Odôvodnenie 11***Text predložený Komisiou*

(11) S výhradou posúdenia vykonaného Komisiou v súvislosti s pravidelným monitorovaním vplyvu tohto nariadenia, ktoré sa začalo buď na základe riadne odôvodnenej žiadosti členského štátu alebo z vlastnej iniciatívy Komisie, je potrebné stanoviť možnosť, aby sa prijali akékoľvek potrebné opatrenia v prípade dovozu akýchkoľvek výrobkov patriacich do rozsahu pôsobnosti tohto nariadenia, ktoré majú nepriaznivý vplyv na trh Únie alebo trh jedného alebo viacerých členských štátov s podobnými alebo priamo konkurujúcimi výrobkami. Na trhoch s hydinou, vajcami a cukrom je mimoriadne neistá situácia, ktorá môže poškodiť poľnohospodárskych výrobcov Únie, ak by sa dovoz z Ukrajiny zvýšil. Je vhodné zaviesť automatické ochranné opatrenie pre vajcia, hydinu a výrobky z cukru, ktoré sa aktivuje, ak množstvá dovezené podľa tohto nariadenia prekročia aritmetický priemer množstiev dovezených v rokoch 2022 a 2023.

*Pozmeňujúci návrh*

(11) **(11)** S výhradou posúdenia vykonaného Komisiou v súvislosti s pravidelným monitorovaním vplyvu tohto nariadenia, ktoré sa začalo buď na základe riadne odôvodnenej žiadosti členského štátu alebo z vlastnej iniciatívy Komisie, je potrebné stanoviť možnosť, aby sa prijali akékoľvek potrebné opatrenia v prípade dovozu akýchkoľvek výrobkov patriacich do rozsahu pôsobnosti tohto nariadenia, ktoré majú nepriaznivý vplyv na trh Únie alebo trh jedného alebo viacerých členských štátov s podobnými alebo priamo konkurujúcimi výrobkami. Na trhoch s **pšenitou, jačmeňom, obilninami, ovsom, kukuricou, olejnatými semenami, medom**, hydinou, vajcami a cukrom je mimoriadne neistá situácia, ktorá môže poškodiť poľnohospodárskych výrobcov Únie, ak by sa dovoz z Ukrajiny zvýšil. Je vhodné zaviesť automatické ochranné opatrenie pre **všetky poľnohospodárske výrobky, najmä pšenicu, jačmeň, obilniny, ovos, kukuricu, olejnaté semená, med**, vajcia, hydinu a výrobky z cukru, ktoré sa aktivuje, ak množstvá dovezené podľa tohto nariadenia prekročia aritmetický priemer množstiev dovezených v rokoch 2021 a 2022.



12.3.2024

A9-0077/3

### **Pozmeňujúci návrh 3**

**Marco Campomenosi, Danilo Oscar Lancini, Thierry Mariani**

v mene skupiny ID

**Enikő Győri**

### **Správa**

**A9-0077/2024**

**Sandra Kalniete**

Dočasné opatrenia na liberalizáciu obchodu, ktorými sa dopĺňajú obchodné koncesie uplatniteľné na ukrajinské výrobky podľa dohody o pridružení EÚ/Euratom/Ukrajina (COM(2024)0050 – C9-0021/2024 – 2024/0028(COD))

### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 4 – odsek 1 – pododsek 1**

##### *Text predložený Komisiou*

Ak sa výrobok s pôvodom na Ukrajine, na ktorý sa vzťahuje článok 1 ods. 1, dováža za podmienok, ktoré nepriaznivo ovplyvňujú trh Únie alebo trh jedného alebo viacerých členských štátov s podobnými alebo priamo konkurujúcimi výrobkami, Komisia môže vykonávacím aktom uložiť akékoľvek potrebné opatrenie. Uvedený vykonávací akt sa prijme v súlade s postupom preskúmania uvedeným v článku 5 ods. 3.

##### *Pozmeňujúci návrh*

Ak sa výrobok s pôvodom na Ukrajine, na ktorý sa vzťahuje článok 1 ods. 1, **alebo akýkoľvek iný poľnohospodársky výrobok s pôvodom na Ukrajine** dováža za podmienok, ktoré nepriaznivo ovplyvňujú trh Únie alebo trh jedného alebo viacerých členských štátov s podobnými alebo priamo konkurujúcimi výrobkami, Komisia môže vykonávacím aktom uložiť akékoľvek potrebné opatrenie. Uvedený vykonávací akt sa prijme v súlade s postupom preskúmania uvedeným v článku 5 ods. 3.

Or. en

12.3.2024

A9-0077/4

#### **Pozmeňujúci návrh 4**

**Marco Campomenosi, Danilo Oscar Lancini, Thierry Mariani**

v mene skupiny ID

**Enikő Győri**

#### **Správa**

**A9-0077/2024**

**Sandra Kalniete**

Dočasné opatrenia na liberalizáciu obchodu, ktorými sa dopĺňajú obchodné koncesie uplatniteľné na ukrajinské výrobky podľa dohody o pridružení EÚ/Euratom/Ukrajina (COM(2024)0050 – C9-0021/2024 – 2024/0028(COD))

#### **Návrh nariadenia**

**Článok 4 – odsek 7 – pododsek 1 – úvodná časť**

##### *Text predložený Komisiou*

Ak v období od 6. júna do 31. decembra 2024 kumulatívne objemy dovozu buď vajec, hydiny alebo cukru od 1. januára 2024 dosiahnu príslušný aritmetický priemer objemov dovozu zaznamenaných v rokoch **2022** a **2023**, Komisia po tom, ako informuje Výbor pre ochranné opatrenia zriadený článkom 3 ods. 1 nariadenia (EÚ) 2015/478, do **21** dní:

##### *Pozmeňujúci návrh*

Ak v období od 6. júna do 31. decembra 2024 kumulatívne objemy dovozu buď **pšenice, jačmeňa, obilnín, ovsá, kukurice, olejnatých semien, medu**, vajec, hydiny, alebo cukru od 1. januára 2024 dosiahnu príslušný aritmetický priemer objemov dovozu zaznamenaných v rokoch **2021** a **2022**, Komisia po tom, ako informuje Výbor pre ochranné opatrenia zriadený článkom 3 ods. 1 nariadenia (EÚ) 2015/478, do **10** dní:

Or. en

12.3.2024

A9-0077/5

**Pozmeňujúci návrh 5**

**Marco Campomenosi, Danilo Oscar Lancini, Thierry Mariani**

v mene skupiny ID

**Enikő Győri**

**Správa**

**A9-0077/2024**

**Sandra Kalniete**

Dočasné opatrenia na liberalizáciu obchodu, ktorými sa dopĺňajú obchodné koncesie uplatniteľné na ukrajinské výrobky podľa dohody o pridružení EÚ/Euratom/Ukrajina (COM(2024)0050 – C9-0021/2024 – 2024/0028(COD))

**Návrh nariadenia**

**Článok 4 – odsek 7 – pododsek 1 – písmeno a**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

a) opätovne zavedie pre uvedený výrobok do 31. decembra 2024 príslušnú colnú kvótu pozastavenú podľa článku 1 ods. 1 písm. b) a

a) **a)** opätovne zavedie pre uvedený výrobok do 31. decembra 2024 príslušnú colnú kvótu pozastavenú podľa článku 1 ods. 1 písm. b) **alebo v prípade obilnín a olejnatých semien zavedie novú colnú kvótu na základe príslušného aritmetického priemeru objemov dovozu zaznamenaných v rokoch 2021 a 2022 do 31. decembra 2024;** a

Or. en

12.3.2024

A9-0077/6

**Pozmeňujúci návrh 6**

**Marco Campomenosi, Danilo Oscar Lancini, Thierry Mariani**

v mene skupiny ID

**Enikő Győri**

**Správa**

**A9-0077/2024**

**Sandra Kalniete**

Dočasné opatrenia na liberalizáciu obchodu, ktorými sa dopĺňajú obchodné koncesie uplatniteľné na ukrajinské výrobky podľa dohody o pridružení EÚ/Euratom/Ukrajina (COM(2024)0050 – C9-0021/2024 – 2024/0028(COD))

**Návrh nariadenia**

**Článok 4 – odsek 7 – pododsek 1 – písmeno b**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

b) zavedie od 1. januára 2025 buď colnú kvótu rovnajúcu sa piatim dvanástinám príslušného aritmetického priemeru, alebo zodpovedajúcu colnú kvótu pozastavenú podľa článku 1 ods. 1 písm. b), podľa toho, ktorá hodnota je **vyššia**.

b) **b)** zavedie od 1. januára 2025 buď colnú kvótu rovnajúcu sa piatim dvanástinám príslušného aritmetického priemeru, alebo zodpovedajúcu colnú kvótu pozastavenú podľa článku 1 ods. 1 písm. b), podľa toho, ktorá hodnota je **nižšia**.

Or. en

12.3.2024

A9-0077/7

### **Pozmeňujúci návrh 7**

**Marco Campomenosi, Danilo Oscar Lancini, Thierry Mariani**

v mene skupiny ID

**Enikő Győri**

### **Správa**

**A9-0077/2024**

**Sandra Kalniete**

Dočasné opatrenia na liberalizáciu obchodu, ktorými sa dopĺňajú obchodné koncesie uplatniteľné na ukrajinské výrobky podľa dohody o pridružení EÚ/Euratom/Ukrajina (COM(2024)0050 – C9-0021/2024 – 2024/0028(COD))

### **Návrh nariadenia**

**Článok 4 – odsek 7 – pododsek 2**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

Ak v období od 1. januára do 5. júna 2025 kumulatívne objemy dovozu buď vajec, hydiny alebo cukru v období od 1. januára 2025 dosiahnu päť dvanásťtisín príslušného aritmetického priemeru objemov dovozu zaznamenaných v rokoch **2022** a **2023**, Komisia po tom, ako informuje Výbor pre ochranné opatrenia, do **21** dní opätovne zavedie pre daný výrobok príslušnú colnú kvótu pozastavenú podľa článku 1 ods. 1 písm. b).

Ak v období od 1. januára do 5. júna 2025 kumulatívne objemy dovozu buď **pšenice, jačmeňa, obilnín, ovsu, kukurice, olejnatých semien, medu**, vajec, hydiny, alebo cukru v období od 1. januára 2025 dosiahnu päť dvanásťtisín príslušného aritmetického priemeru objemov dovozu zaznamenaných v rokoch **2021** a **2022**, Komisia po tom, ako informuje Výbor pre ochranné opatrenia, do **10** dní opätovne zavedie pre daný výrobok príslušnú colnú kvótu pozastavenú podľa článku 1 ods. 1 písm. b) **alebo v prípade olejnatých semien zavedie novú colnú kvótu na základe ich príslušného aritmetického priemeru objemov dovozu zaznamenaných v rokoch 2021 a 2022 do 31. decembra 2024.**

Or. en



12.3.2024

A9-0077/8

### **Pozmeňujúci návrh 8**

**Marco Campomenosi, Danilo Oscar Lancini, Thierry Mariani**

v mene skupiny ID

**Enikő Győri**

### **Správa**

**A9-0077/2024**

**Sandra Kalniete**

Dočasné opatrenia na liberalizáciu obchodu, ktorými sa dopĺňajú obchodné koncesie uplatniteľné na ukrajinské výrobky podľa dohody o pridružení EÚ/Euratom/Ukrajina (COM(2024)0050 – C9-0021/2024 – 2024/0028(COD))

### **Návrh nariadenia**

**Článok 4 – odsek 7 – pododsek 3**

#### *Text predložený Komisiou*

Na účely tohto odseku sa pojmy vajcia, hydina a cukor vzťahujú na všetky výrobky, na ktoré sa vzťahujú colné kvóty v dodatku k prílohe I-A k dohode o pridružení pre vajcia a albumíny, hydinové mäso a prípravky z hydinového mäsa a cukry, a aritmetický priemer sa vypočíta vydelením súčtu objemov dovozu v rokoch **2022** a **2023** dvomi.

#### *Pozmeňujúci návrh*

Na účely tohto odseku sa pojmy **pšenica, jačmeň, obilniny, ovos, kukurica, olejnaté semená, med**, vajcia, hydina a cukor vzťahujú na všetky výrobky, na ktoré sa vzťahujú colné kvóty v dodatku k prílohe I-A k dohode o pridružení pre **pšenicu, jačmeň, obilniny, ovos, kukuricu, olejnaté semená, med**, vajcia a albumíny, hydinové mäso a prípravky z hydinového mäsa a cukry, a aritmetický priemer sa vypočíta vydelením súčtu objemov dovozu v rokoch **2021** a **2022** dvomi.

Or. en

12.3.2024

A9-0077/9

**Pozmeňujúci návrh 9**

**Marco Campomenosi, Danilo Oscar Lancini, Thierry Mariani**

v mene skupiny ID

**Enikő Győri**

**Správa**

**A9-0077/2024**

**Sandra Kalniete**

Dočasné opatrenia na liberalizáciu obchodu, ktorými sa dopĺňajú obchodné koncesie uplatniteľné na ukrajinské výrobky podľa dohody o pridružení EÚ/Euratom/Ukrajina (COM(2024)0050 – C9-0021/2024 – 2024/0028(COD))

**Návrh nariadenia**

**Článok 4 – odsek 8 a (nový)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**8a. Výrobok, na ktorý sa vzťahuje článok 1 ods. 1, s pôvodom na Ukrajinu môže vstúpiť na trh Únie len v prípade, keď ukrajinské orgány pred vstupom príslušného výrobku na trh Únie uvedú jeho konečné miesto určenia. Keď je dovoz povolený, ukrajinské orgány poskytnú Komisii potrebnú dokumentáciu potvrdzujúcu, že príslušný výrobok bol dopravený na uvedené konečné miesto určenia.**

Or. en